

Psaume 67

Chœurs alternés
(maj.-min.)

341

Au chef des chantres, pour les cordes, psaume, cantique



1. lam-na-tsé-ab bin-gi-not mie-mor schir

♩ = 88 env.

For the director of singers, for stringed instruments, psalm, a song.

(Que) Dieu nous prenne en grâce et nous bénisse ; qu'il fasse luire sa face



2. é-lo-him ye-ho-Né-nou vi-var-khé-nou yo-ér pa-nav

1er Chr

/ his face

(May) God be gracious to us and bless us ; may he cause to shine

sur nous ! Sélah ! Pour que l'on connaisse / de par la terre / ta voie,

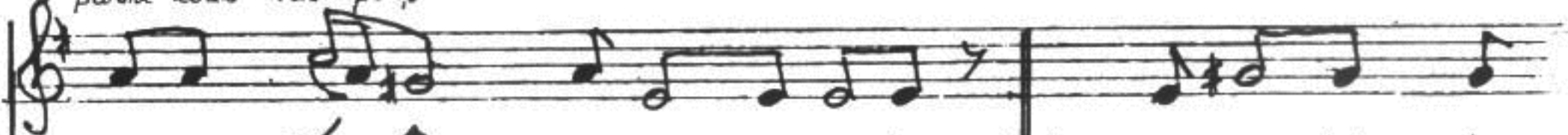


i-Ta-nou cé-la 2. la-do-at ba-g-réts Dar-ké-kha

2d Chr

upon us ! Setah ! So that may be known / on the earth / your way,

parmi tous les peuples / ton assistance ! (Alors) te rendront hommage les

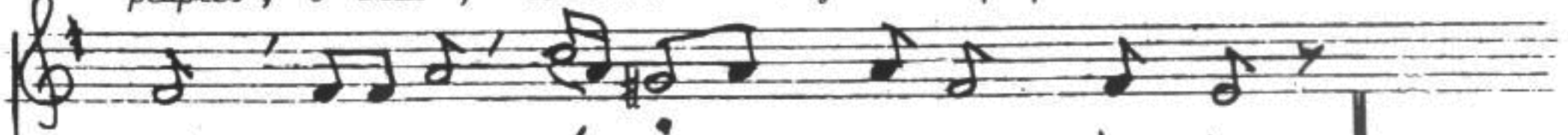


be-khol Go-yim ye-schou-a-té-kha H-yo-dou-kha a-

Tutti C.A.1, g

among all the nations / your salvation ! **REFRAIN** (Then) will praise you / the

peuples, ô Dieu ; te rendront hommage les peuples tous ensemble !



Mim é-lo-him yo-dou-kha a-Mim kou-Lam

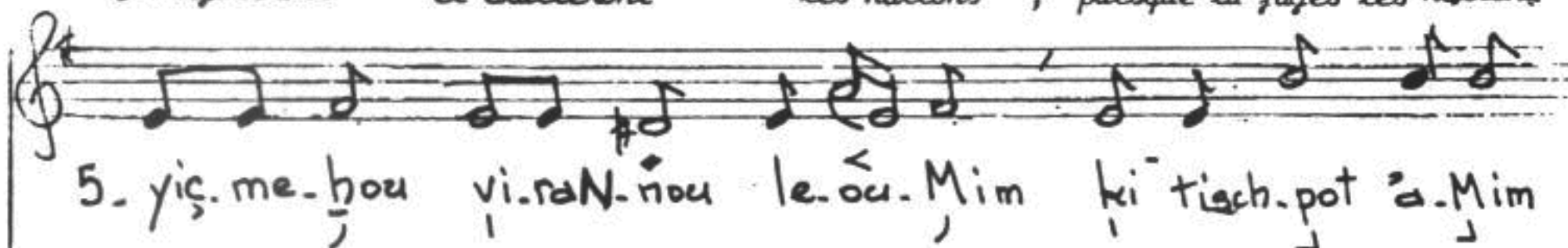
nations, O God, will praise you / the nations altogether !

Accompagnement disponible

F.R.D. 801

Accompaniment available

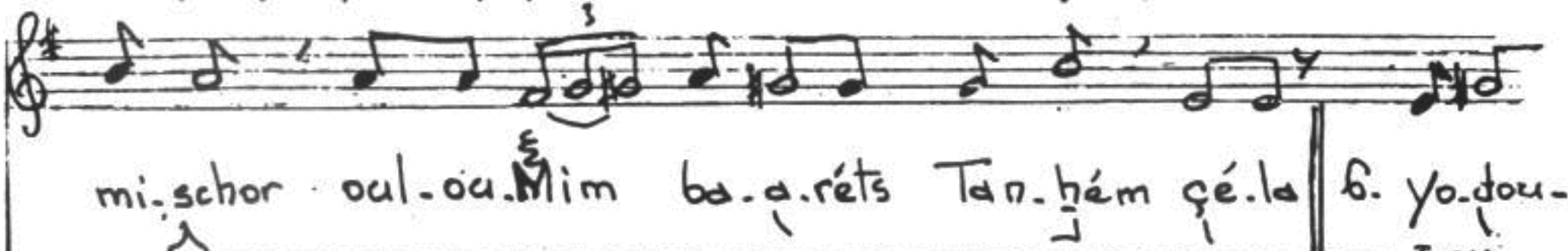
Se réjouiront et exulteront les nations , puisque tu juges les nations



1er Ch

Will rejoice and sing for joy the nations , for you judge the peoples

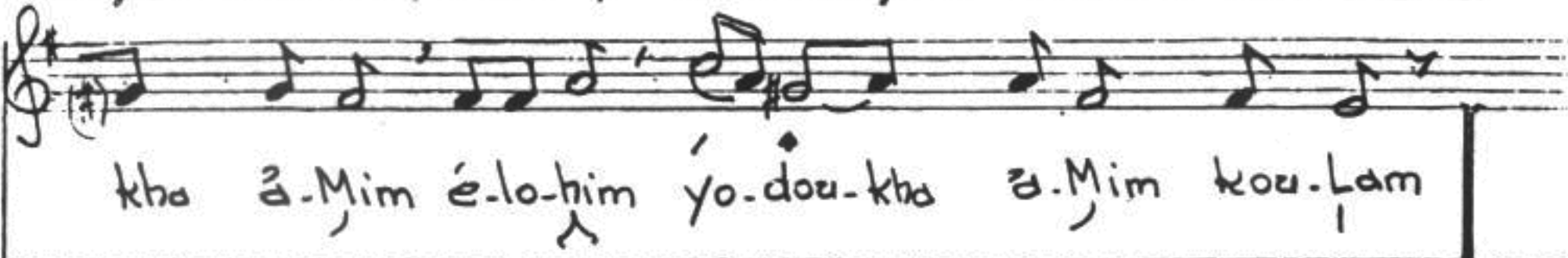
avec équité, et que les peuples sur la terre/ tu diriges , sélah! Te ren-



Tutti

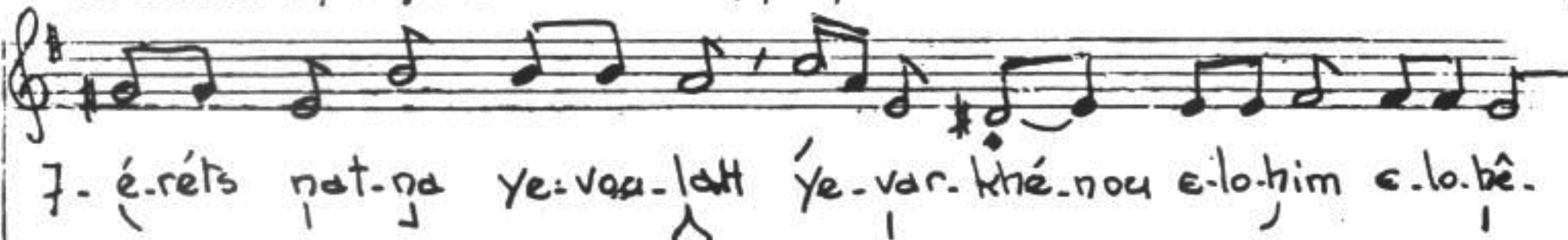
with equity , and the peoples on the earth / you guide , sélah! **REFRAIN** will give

dront grâce les nations, ô Dieu , te rendront grâce les nations toutes ensemble.



thanks to you / the nations, O God, will give thanks to you the nations altogether.

La terre/alors/prodiguera ses dons ,/puisque/nous bénira l'Eternel notre

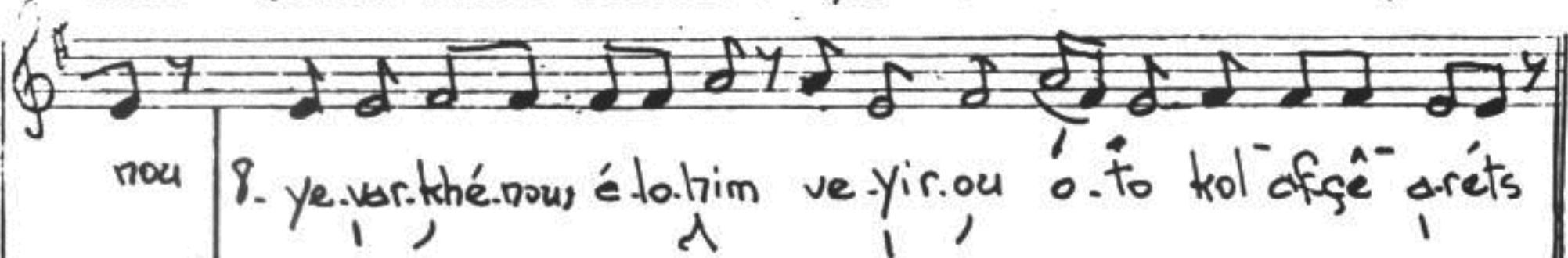


2d Ch.

(Then) the earth will yield its gifts , because / will bless us / the Lord our

/terre.

Dieu! Que nous bénisse l'Eternel ! que le vénèrent/ lui/ tous les confins de la



Tutti

God ! May / bless us / the Lord ! may (they) honor him at the ends of the earth.